



# AV 03 Speyer



**Unsere Ringerjugend  
in der Ringerhalle**



**Unser Deutscher  
Meister: Urij Makarov**





# Nähe ist einfach.



**Wenn man einen Finanzpartner hat, der einen bei finanziellen Wünschen fair und verständlich berät. Wir freuen uns auf das Gespräch mit Ihnen.**

[sparkasse-vorderpfalz.de](http://sparkasse-vorderpfalz.de)

Wenn's um Geld geht  
 **Sparkasse  
Vorderpfalz**



Jörg Schanninger  
1. Vorsitzender

## VORWORT

Liebe Mitglieder und Freunde das AV 03 Speyer,

das in den letzten Wochen und Monaten vorherrschende Thema, war der Neubau unserer neuen Athletikhalle. Nachdem wir im Februar einen „Eilantrag“ bezüglich Prioritätenliste mit verbundener Grundstücksteilung bei der Stadt Speyer gestellt hatten, wurde die Entscheidung von der Sportausschuss-Sitzung im Frühjahr auf die Sitzung am 04. September vertagt. Nachdem wir anfänglich sicherlich auch euphorisch davon ausgegangen sind, dass es sich wie bisher unter den Oberbürgermeistern Roßkopf und Schineller um eine „Formalie“ handelt und auch beflügelt durch die breite Zustimmung allerseits, fanden im Laufe der Zeit diverse Termine wegen Darlehen, Brandschutzkonzept etc. statt. Im Sommer zeichnete sich dann allmählich ab, dass wir unser Vorhaben nicht wie geplant umsetzen können. Schon bei der Meisterfeier machte Herr Oberbürgermeister Eger Andeutungen, dass es mit unserer Planung wohl so nichts werden würde, ohne irgendwelche konkreten Angaben zu machen. Bis zur Ergebnisverkündung, der Vermittlungsversuche durch Frau Bürgermeisterin Kabs, wussten wir bereits, dass Herr Eger zwei Tage nach seiner OB-Wahlniederlage dem Betreiber der Tanzschule Thiele einen neuen „Gestattungsvertrag“ mit Verlängerungsoption ausgestellt hatte. Seine schriftlich vorgebrachten Beweggründe zu dieser Entscheidung, kann ich leider nicht allumfassend nachvollziehen. So mussten wir äußerst kurzfristig bis zur Sportausschuss-Sitzung Anfang September neue Planungen vorlegen, welche schon im Vorfeld wieder zu einigen Diskussionen führten, so dass sich das Thema

zu einem „Politikum“ hochstilisierte !!! Aus unserer Sicht äußerst unglücklich war schon die Vorlage zur Sitzung formuliert, da sie sehr verwirrend und teilweise schlichtweg falsch war. Aus diesem Grund habe ich eine Ergänzung/Neufassung an die Stadt gesendet. Nachdem ich hierzu keine Rückmeldung oder Eingangsbestätigung von der Stadt erhalten habe, habe ich sämtliche Ausschussmitglieder persönlich angeschrieben und Ihnen „meine“ Ergänzung/Neufassung zukommen lassen. Ob dies oder diverse „Er-/Aufklärungsgespräche“ u.a. mit Herrn Dr. Wilke Vorsitzender der CDU-Fraktion der Grund für die überwältigende 11:4-Mehrheit durch die Sportausschussmitglieder für unsere Eingabe waren, bleibt unklar. Auf jeden Fall möchte ich hier noch einmal allen Ausschussmitgliedern für das klare Signal für den Speyerer Sport danken !!

Mittlerweile sind auch alle unsere Ringer-, Kegler- und Gewichtheber-Mannschaften erfolgreich in die Saison gestartet. Ich wünsche allen Athleten eine verletzungsfreie Runde und das sie ihre sportlichen Ziele erreichen können. Wenn die einen mit der Runde beginnen, neigt sich für die „Freiluftsportler“ wie unsere Boulé-Abteilung das Jahr schon dem Ende zu. Der Abteilungsleitung Nadja Abraham und Petra Frech ist es in diesem Jahr, mit zwei äußerst gelungenen Veranstaltungen Leben in die Abteilung zu hauchen. Für ihre (Wieder-)Aufbauarbeit möchte ich beiden und ihren Unterstützern hiermit im Namen des Athletenvereins recht herzlich danken und sie ermutigen den beschrittenen Weg im kommenden Jahr fort zu setzen.

Unser unglücklichster Athlet dürfte aktuell unser „German Master“ Urij Makarov sein, denn durch „unglückliche Missverständnisse“ blieb ihm die Teilnahme bei den diesjährigen Veteranen-Weltmeisterschaften versagt. Ich wünsche ihm, dass er verletzungsfrei bleibt und im nächsten Jahr wieder seinen Traum „in Angriff“ nehmen kann.

Weiterhin unser „Sorgenkind“ sind unsere Kegelbahnen, im Sommer war die Auslastung/Belegung sehr spärlich, es waren Wochen dabei, an den lediglich 4-5 Kegelbahnen pro Woche vergeben waren. Hier gilt es dringend ein Konzept zu entwickeln, um eine Initiative zu starten, wie wir den Fortbestand unserer Kegelbahnen durch Zugewinn bei den Freizeit- und Sportkeglern sichern können.

Ende September haben wir bei einem Festakt in Mainz, erneut die Auszeichnung „Stützpunktverein“ der Initiative „Integration

durch Sport“, die unsere Geschäftsstellenleiterin Timea-Noemi Jere und unsere Claudia Fahrnbach, begleitet durch unseren Nachwuchssportler Julian Fahrnbach, entgegen nahmen, erhalten.

Ein besonderes Anliegen zum Schluss ist es mir, jedes Mitglied zu bitten, das „Vereinsleben“ zu unterstützen, indem er die Sportveranstaltungen unserer diversen Mannschaften besucht, sich helfend in den einzelnen Abteilungen einzubringen oder auch mal unsere Gaststätte zu besuchen.

Mit sportlichem Gruß  
Jörg Schanninger  
- 1. Vorsitzender -



**SCHANNINGER**

Gebäudetechnik Schanninger GmbH & Co. KG

Am Gewerbering 20 | 67373 Dudenhofen

Telefon 06232 / 85451-0 | Telefax 06232 / 85451-290

info@schanninger.de | www.schanninger.de

## TERMINE



09.12.2018,  
Beginn 15.00 Uhr  
**Jugendweihnachtsfeier mit  
Glühweinfest für Erwachsene**  
(Jugendliche, Hallensportschuhe sind mitzubringen)

25.12.2018, Beginn 19.00 Uhr  
**Athletenverein-Weihnachtsfeier**



VER | SICHER | UNGS  
KAMMER  
BAYERN

Ein Stück Sicherheit.

*Spaß haben? Vernünftig sein? Am besten beides!*

Eine Sekunde Unachtsamkeit kann lebenslange Folgen haben – mit unserer privaten Unfallversicherung sind Sie rundum abgesichert. **Lassen Sie sich jetzt beraten!**



Ihr starker Partner vor Ort  
**Versicherungsbüro Pfeifer & Müller**

Tullastraße 8 · 67346 Speyer · Tel. (0 62 32) 64 21-0 · Fax (0 62 32) 64 21-33  
info@pm-speyer.de · www.pm-speyer.de · www.facebook.com/pfeifer.mueller

*Der Siedlungsbäcker*



**Jürgen Müller**

**...ofenfrisch und lecker!**

GmbH

Birkenweg 3  
67346 Speyer-Nord  
Telefon 0 62 32 / 3 21 76

VEREINSBEDARF  
**KRIEG**

Textildruck • Pokale

Neu Neu Neu Neu

Ab sofort auch bei uns  
**Digitaldrucke  
& Farbkopien**  
aller Art bis Din A3  
in schwarz/weiß und Farbe

Visitenkarten, Broschüren, Hefte, Prospekte  
Etiketten, Aufkleber, Speise-/Getränkekarten  
Flyer, Faltblätter, Karten aller Art  
Geschenkgutscheine

67346 Speyer Tel.: 0 62 32 / 3 27 48  
Schlehdornweg 7 Fax: 0 62 32 / 4 93 45

e-mail: [info@vereinsbedarf-krieg.de](mailto:info@vereinsbedarf-krieg.de)  
[www.vereinsbedarf-krieg.de](http://www.vereinsbedarf-krieg.de)

**HOLGER OPPINGER**

FLIESEN • PLATTEN • MOSAIK • NATURSTEIN

JOHANN-SEBASTIAN-BACH-STR. 35  
67346 SPEYER

TELEFON: 0 62 32 / 810 88 09  
MOBIL: 01 70 / 84 16 44 6  
MAIL: [HOLGEROPPINGER@WEB.DE](mailto:HOLGEROPPINGER@WEB.DE)

**Neu!**

**Biergenuss  
Aktiv**



Unsere drei Neuen  
im Team UREICH Aktiv

- Alkoholfreies Pils
- Alkoholfreies Radler Grapefruit
- Leichtbier

EINS STEHT FEST. EIN **EICHBAUM**  
SEIT 1679

Kurpfälzer Bierstraße

Qualitätsmanagement  
ISO 9001  
[www.dekra-siegel.de](http://www.dekra-siegel.de)

**DEKRA**  
Zertifiziert

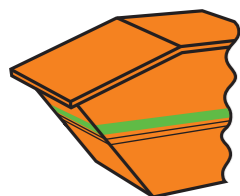
**autolackierung  
andres**

Unfallinstandsetzung  
Werbebeschriftungen  
Hagel-, Lack- und Parkschäden • Spotrepair  
Kostenloser Werkstatt-Ersatzwagen  
Beulenbeseitigung ohne Lackieren

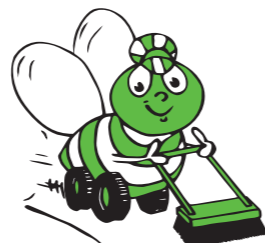
Inh. Andreas Jaks

Im Neudeck 18a • 67346 Speyer • ☎ 0 62 32 - 34 289 • Fax 0 62 32 - 36 037  
E-Mail: [info@andreslack.de](mailto:info@andreslack.de) • [www.lackiererei-andres.de](http://www.lackiererei-andres.de)

Containerdienst



# HÖHL



Straßenreinigung & Transporte

- Containerdienst
- Straßenreinigung
- Transporte

Tel.: 06232 - 810 800

Alte Rheinhäuser Str. 15 • 67346 Speyer

[www.hoehl-speyer.de](http://www.hoehl-speyer.de)



## Herzlichen Glückwunsch

Geburtstage  
**OKTOBER BIS  
NOVEMBER 2018**

### OKTOBER

- |                          |                        |
|--------------------------|------------------------|
| 1 Hermann Scharfenecker  | 12 Helga Ofer          |
| 3 Valentino Zuch         | 13 Marlene Esch        |
| 3 Margot Tschirner       | 13 Charlotte Esch      |
| 3 Hovhannes Amreyan      | 13 Oliver Reis         |
| 4 Petra Jahnke           | 13 Dominik Hohmann     |
| 4 Christa Eckhardt       | 13 Lieselotte Bauer    |
| 4 Michael Mikolski       | 13 Edith Czesna        |
| 4 Timon Weber            | 14 Stefan Isenmann     |
| 4 Erika Grebert          | 14 Csilla Schaninger   |
| 4 Franz Gomolka          | 14 Yannick Lestang     |
| 5 Daniel Seiler          | 14 Marina Deutschmann  |
| 5 Michael Heilemann      | 15 Ursula Kinscher     |
| 6 Johann Maier           | 15 Josef Stanecek      |
| 7 Günter Otto            | 16 Tobias Joa          |
| 7 Fritz Dorwarth         | 16 Jaron Kihm          |
| 9 Michael Fuchs          | 16 Christoph Reschka   |
| 10 Bernd Fahrnbach       | 16 Hedwig Bittmann     |
| 10 Leon Virjasov         | 16 Silvia Velickovic   |
| 11 Harald Schellenberger | 17 Umberto Pompilio    |
| 11 Hannelore Ludwar      | 17 Erich Horn          |
| 11 Manfred Baumann       | 18 Christian Schmitt   |
| 11 Klaus Schellenberger  | 19 Dennis Muster       |
|                          | 19 Gabriele Zimmermann |

- |                            |                        |
|----------------------------|------------------------|
| 20 Michael Schneider       | 2 Gerd Mayer           |
| 20 Andreas Barth           | 2 Hannelore Schreibeis |
| 20 Paul Bogucki            | 3 Marc Barth           |
| 20 Christa Kief            | 3 Liane Geisler        |
| 20 Eddel Ulbricht          | 3 Inge Geisler         |
| 20 Maximilian Englert      | 3 Daniel John          |
| 21 Doris Müller-Mostberger | 4 Jona Schotthöfer     |
| 21 Waltraud Becker         | 4 Georg Hahn           |
| 21 Wolfgang Mayer          | 6 Philipp Gribov       |
| 22 Stefan Flörchinger      | 6 Traudel Hoffmann     |
| 22 Gerhard Wässa           | 8 Gabriele Mayer       |
| 22 Mahdi Soltandust        | 9 Sabine Schulte       |
| 24 Ferhad Barmani          | 9 Axel Brinkmann       |
| 25 Renate Maus             | 9 Erika Beck           |
| 25 Stefan Sohn             | 9 Thomas Bethäuser     |
| 26 Fabian Rieser           | 9 Eva Florian          |
| 26 Werner Mayer            | 9 Hans-Albrecht Müller |

### NOVEMBER

- |                     |                      |
|---------------------|----------------------|
| 1 Reinhard Müller   | 11 Reinhold Dörr     |
| 1 Abdul Aziz Rahimi | 12 Roland Farnbach   |
| 1 Marco Weiler      | 12 Klaus Wamser      |
| 1 Hans Tschirner    | 12 Karl-Heinz Depper |
|                     | 13 Richard Korlacki  |

# gewo

WOHNEN GMBH

## Leben und gut wohnen

Landauer Straße 58, 67346 Speyer

Tel. 06232/9199-0

Fax 06232/9199-21

[info@gewo-speyer.de](mailto:info@gewo-speyer.de)

[www.gewo-speyer.de](http://www.gewo-speyer.de)

# Was einer allein nicht schafft, das schaffen viele.

Die Genossenschaften,  
ein Erfolgsmodell für uns alle.

**MENSCH  
RAIFFEISEN.  
STARKE IDEE!**



FRIEDRICH WILHELM  
RAIFFEISEN  
**200** JAHRE

Mensch Raiffeisen. Starke Idee!

Überall auf der Welt und in ganz Deutschland entdecken immer mehr Menschen die Genossenschaftsidee für sich. Sie steht für Regionalität und Nähe, Transparenz, Ehrlichkeit und Zukunftsfähigkeit, Hilfe zur Selbsthilfe und gemeinschaftliche Unterstützung.

Erfahren Sie mehr zur Erfolgsgeschichte unter [www.raiffeisen2018.de](http://www.raiffeisen2018.de)

persönlich · kompetent · nah

**Volksbank**  
Kur- und Rheinpfalz

Speyer · Schwetzingen · Hockenheim · Ketsch  
Neustadt · Schifferstadt · Haßloch · Lingenfeld



# Herzlichen Glückwunsch

Geburtstage  
**OKTOBER BIS  
NOVEMBER 2018**

- |                                  |                        |                        |
|----------------------------------|------------------------|------------------------|
| 14 Carsten John                  | 28 Tamara Taube        | 7 Marie Therese Kleitz |
| 15 Benedikt Bender               | 29 Kathrin Isenmann    | 9 Ivan Schmalzel       |
| 15 Peter Lorch                   | 29 Mattis Kihm         | 9 Albert Bolleier      |
| 15 Anja Vick                     | 29 Miguel Heilig       | 9 Ewald Schaaf         |
| 16 Hannelore Talaska             | 29 Ruth Goyk           | 9 Andreas Krämer       |
| 16 Leon Martin                   | 29 Luca Löwer          | 10 Manuel Knorr        |
| 16 Mullahkhel Akhtar<br>Mohammad | 30 Volker Lorcke       | 10 Andrea Mohr         |
| 17 Inge Höhl                     | 30 Jochen Zettler      | 10 Rosemarie Schuh     |
| 17 Christiane Weiler             |                        | 11 Mike Tark           |
| 20 Stefanie Böttcher             | <b>DEZEMBER</b>        | 11 Danny Wirt          |
| 21 Angelika Adamizyk             | 1 Vladislav Schmalzel  | 12 Inge Oprea          |
| 21 Leonie Schulz                 | 1 Helga Blum           | 13 Emma Hinderberger   |
| 22 Anja Schreyer                 | 1 Juri Makarov         | 13 Manfred Wasner      |
| 22 Gisela Wien                   | 1 Klaus Rohrbacher     | 14 Pascal Schuch       |
| 23 Martha Meisenheimer           | 2 Gerhard Taubenberger | 14 Ilona Horn          |
| 24 Lambert Hug                   | 2 Roland Weiler        | 15 Hans-Josef Heil     |
| 24 Robin Kraus                   | 2 Manfred Leonhard     | 15 Caroline Wüst       |
| 24 Harald Sütterlin              | 2 Monika Linn          | 15 Frank Horr          |
| 24 Heino Wirth                   | 4 Sascha Oppinger      | 16 Patrick Lewang      |
| 26 Horst Eberhard                | 4 Sandra Ladwig        | 16 Thomas Sterle       |
| 26 Zoe Flörchinger               | 4 Petra Wolf           | 17 Andrea Steber       |
| 26 Heinz Horn                    | 5 Manfred Bentz        | 17 Nastassja Lukanov   |
| 27 Andreas Flörchinger           | 5 Jürgen Englert       | 18 Karl Feiniler       |
| 27 Nele Marleen Heß              | 6 Alexander Magin      | 20 Siegfried Neumann   |
| 27 Brigitte Schertel             | 6 Traudel Lewang       | 21 Klaus Friebis       |
| 28 Günter Stephan                | 7 Helmut Hammer        | 22 Margarethe Hopp     |
|                                  | 7 Brigitte Dannelke    | 22 Cilina Heilig       |

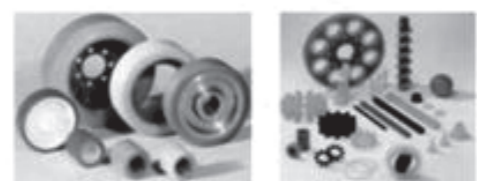
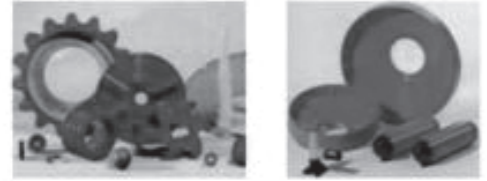


## TIS Technischer Industrieservice GmbH

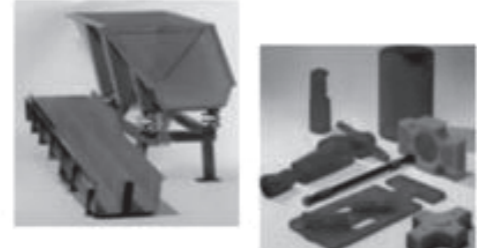
- Band- & Rollen-Service
- Reparaturen
- Wartung

**Tipolan®**  
Im Heißgießverfahren fertigen wir nach Kundenwunsch Teile mit individuellen Konturen, Auskleidungen und Beschichtungen.

Je nach Bedarf erfolgt die Herstellung mit oder ohne eingegossene Armierungen oder Befestigungselemente.



Dabei finden ausschließlich beste Polyurethane Verwendung, die, entsprechend dem jeweiligen Einsatzzweck ausgewählt werden.



Als Härteinstellungen stehen zur Verfügung:  
von 60 Shore A bis 60 Shore D

**Tag- und  
Nacht-  
Service!**

**Hotline:  
06205 / 31390  
oder  
06205 / 34924**



68804 Altlußheim  
Robert-Bosch-Str. 20

Tel.: 0 62 05 / 39 51 10  
Fax: 0 62 05 / 37 459

**WWW.TIS-INDUSTRIES.DE**

## Stadtvillen Baugebiet Ortsmitte



**Baubeginn erfolgt**

Visualisierung

- schlüsselfertig
- ab 199.000,- €
- provisionsfrei
- Eigentumswohnungen von 80 bis 120 qm
- 2 Penthäuser, 100 & 120 qm
- 2 bis 4 Zimmer
- z.T. barrierefrei nutzbar



**STEBER & PARTNER**  
[www.steber24.de](http://www.steber24.de)

☎ 0 175 / 5 81 36 31 @ [wohnbau@steber24.de](mailto:wohnbau@steber24.de)



Hans Diehl  
Abteilungsleiter Boxen

## BOXEN

Werte Mitglieder und Freunde des AV 03 Speyer,

am 16.06.2018 haben wir an der Box-Gala in Wiesbaden teilgenommen. Hier sollten von unserem Verein Noemi Lo-Curto (Frauen Bantamgewicht) und Demirel Sabotic (Männer Super Schwer) zum Einsatz kommen. Demirel zog sich im Abschlusstraining eine schwere Fußprellung zu und konnte dadurch leider nicht starten.

Auf beachtlichem Niveau stand der Kampf zwischen Noemi Lo-Curto (AV 03) und der Spitzenboxerin Aras Bilgenur aus Frankfurt. Beide Sportlerinnen schenkten sich nichts. Verbissen wurde um jeden „Fußbreit Boden“ gekämpft. Lag zunächst die Sportlerin aus Frankfurt vorne, so holte Noemi im weiteren Kampfverlauf auf und lag für mich, aufgrund der besseren Übersicht und genaueren Treffer, bei der Punkteaddition in Führung. Das Hessische Kampfgericht entschied sich aber mit 2:1 Richterstimmen für die hessische Sportlerin aus Frankfurt. So kann man sich irren.

Während den Sommerferien (Urlaubszeit) wurden von unseren Athleten keine Kämpfe ausgetragen.

Auch danach konnten unsere Aktiven ihr Können leider nicht unter Beweis stellen. Die Sportler/innen wurden zwar zu verschiedenen Turnieren gemeldet, kamen aber, mangels passender Gegner/innen, nicht zum Einsatz.

Bedingt durch berufliche Veränderungen bzw. Wohnortwechsel stehen einige Sportler nicht mehr zur Verfügung. Gerade der Verlust von unserem Top-Athleten Saleh Barmani - er hat sich für das Studium des Bauingenieurwesens entschieden - schmerzt schon sehr. Hier muss der Nachwuchs, insbesondere sein Bruder Ferhad Barmani, zeigen, dass er die Lücken schließen kann.

Startberechtigt ist jedes Mitglied eines Vereines, das die erforderliche Befähigung für das olympische Boxen besitzt und mindestens das 10. Lebensjahr vollendet hat. Dieses ist als nachgewiesen anzusehen, wenn der Boxer eine regelmäßige sechsmonatige Grundausbildung mit mindestens 50 Trainingseinheiten absolviert hat. Ab dem 40. Lebensjahr ist eine Wettkampftätigkeit im Deutschen-Boxsport-Verband (olympischer Boxsport) untersagt.

Hans Diehl  
Abteilungsleiter Boxen

# WWW.AV03-SPEYER.DE



Nadja Abraham  
Abteilungsleiterin Boule

## BOULE

Hallo liebe Sportgemeinschaft,

nach dem unser Start etwas ruhig angelaufen ist, konnten wir unsere beiden Spiel-/Turniertage 2018 sehr erfolgreich gestalten. Der 21.07.2018 war mit dem „vereinsinternen Turnier“ sozusagen die Generalprobe, für den 04.08.2018, hier durften wir nach einer „öffentlichen Ausschreibung“, Spieler vom Ringer-Verband Pfalz unter anderem aus Schifferstadt, Ludwigshafen und Pirmasens, auf unserer Boulebahn begrüßen.

Die Turniere fanden einen großen Anklang. Auch sind wir dabei dass wir interne Turniere mit den verschiedenen Abteilungen alle vier Wochen planen, damit sich die Gemeinschaft noch mehr stärkt.

Wir sind immer noch montags und mittwochs von 17:00 Uhr- 19:00 Uhr auf der Boule- Bahn anzutreffen und freuen uns auf neue Mitspieler.

Da das Boule-Spiel leider auch Wetterabhängig ist, werden wir unsere Saison zum 31.10.2018 beenden und mit Elan im April 2019 wieder starten.

Bis dahin wünschen wir alle ein sportliches Weiterkommen

Nadja Abraham und Petra Wolf



## Sturm C&U

Maler und Stuckateure

**Kompetent & zuverlässig ...**

- Innen- und Außenputz • Malerarbeiten
- Estricharbeiten • Gerüstbau
- Energiesparmaßnahmen durch
- Fassadendämmung • Stuckarbeiten

Wir arbeiten gerne für Sie ...

**C & U Sturm GmbH**  
 Am Pfaffensee 7, 67376 Harthausen  
 Telefon: 06344-95 379-00  
 Telefax: 06344-95 379-29

[www.sturm-harthausen.de](http://www.sturm-harthausen.de)



**Rechtsanwalt**  
**HARALD SÜTTERLIN**

**Arbeits-, Straf-, Verkehrs-,  
 Familien- und Erbrecht**

**Hockenheimer Str. 19**  
**68809 Neulußheim**  
**Tel. 0 62 05 / 39 75 60**







Frank Hinderberger  
Abteilungsleiter Gewichtheben



## Liebe Mitglieder und Freunde das AV 03 Speyer,

Am 22. September starten unsere Frauen und Männer in die Bundesliga-Runde 2018/19. Beide Mannschaften sind Titelverteidiger in ihren Ligen. Die erste Mannschaft startet in der 1. Bundesliga Gruppe A gegen altbekannte Gegner. Neben den aufstrebenden Mutterstädtern und unserem Dauerrivalen aus Obrigheim, kommt es wieder zu Duellen gegen St. Ilgen, Heinsheim, Durlach, Roding, Pforzheim und dem Aufsteiger aus Grünstadt.

Entscheidende Duelle sind sicherlich die beiden Kämpfe am 20. Oktober zuhause gegen Obrigheim und am 15. Dezember in Mutterstadt. Bei diesen Duellen wird sich herausstellen, ob wir auch in dieser Runde konkurrenzfähig sein werden. Fehlen doch gerade in diesen beiden Kämpfen mit Alexej Prochorow (Auslandssemester) und Tom Schwarzbach (Schulter-OP) zwei wichtige Stützen.

Auch geht die Mannschaft ohne externen Neuzugang in die Runde. Trotz einiger Gespräche mit möglichen Neuzugängen konnten wir uns mit keinem Sportler einigen. Allerdings haben wir Obrigheim im Finale der letzten Saison mit derselben Mannschaft besiegt, wie wir jetzt in die neue Runde gehen. Es gilt also sich nicht verrückt zu machen und positiv an die Sache heranzugehen. Wie so oft im Gewichtheben zählt nur der Tag, an dem gehoben wird. Alle Hochrechnungen sind dann Makulatur.

Der erste Heimkampf der Saison ist am 6. Oktober gegen den TSV Heinsheim. Dieser wird gleich zum Großkampftag, treten doch beide Bundesliga-Teams und die neugegründete dritte Mannschaft an. Los geht es um 14:00 Uhr mit dem Landesliga-Duell AV03 III vs. KSV Grünstadt, um 16:00 Uhr stehen sich die zweite Mannschaft und der AC Weinheim gegenüber, bevor sich um 19:00 Uhr der Deutsche Mannschaftsmeister seinem Heimpublikum vorstellt.

Im Anschluss an den Bericht finden Sie alle Termine der Heimkämpfe.

Die 2. Mannschaft hat ebenfalls einen großen Aderlass zu verkraften. Max Platzer wechselte kurzfristig nach Durlach, Leon Carvalho da Silva Prior zog es zum KSC Schifferstadt, Julia Schwarzbach rückt für ihren Mann in die erste Mannschaft auf. Zoltan Balashfi steht nur bedingt zur Verfügung. Zudem fehlen am ersten Kampftag Rene Kassel, Carolin Wüst, Björn Günther, Marcel Schwarz und Stephanie Haspel, die in der ersten Mannschaft aushelfen muss. Somit fehlt gleich mal eine komplette Mannschaft. Da trifft es sich gut, dass wir mit Elisabeth Oehler vom TSC Berlin einen neue Heberin dazubekommen haben. Trotzdem wird es kein leichtes Unterfangen beim Auswärtskampf in Ladenburg. Ziel der Mannschaft ist der zweite Tabellenplatz, der zum Einzug ins Finale reichen sollte. Dies wäre im Optimalfall im thüringischen Gräfenroda, also vor der Haustür unserer Breitung Heberfraktion.

Wie sie schon weiter oben im Text gelesen haben, hat sich der Verein dazu entschlossen, wieder eine dritte Mannschaft zu melden. Diese Mannschaft startet in der Landesliga und hat 6 Kämpfe. Mit Luca Damian, Nils Löffler und Tim Hinderberger haben wir 3 Heber, für die die Bundesliga noch ein wenig Zeit hat. Glücklicherweise hat sich die Traditionsgruppe unseres Hebers Marcus Jakob bereit erklärt, für uns an den Start zu gehen. Zwei weibliche und 3 männliche Crossfiter aus der Mannheimer Box Eihundertprozent unterstützen uns in der kommenden Runde, so dass wir in der Lage sind, für unsere Jugend Wettkampfmöglichkeiten zu schaffen. Vielen Dank hierfür.

Am 1. September veranstaltete der KSC 07 Schifferstadt die Südwest-Deutschen

Meisterschaften. Der AV03 Speyer war mit 11 Sportlern am Start und belegte in der Vereinswertung einen hervorragenden 2. Platz vor dem AC Mutterstadt und hinter dem KSV Grünstadt. Mit 4 Meistertiteln, 4 Silbermedaillen, 2 mal Bronze und einem 5. Platz können wir sehr zufrieden sein. Zu ersten Mal konnten wir wieder 4 Jugendliche zu den Meisterschaften schicken. Hier holten Tim und Leni Hinderberger den Titel. Nils Löffler und Anna-Katharina Keil belegten den Silberplatz. Bei den Frauen gewann Christina Spindler und bei den Masters Frank Hinderberger.

Unsere ganz jungen Heber gehen Anfang Oktober in Haßloch wieder an die Hantel, bevor am 11. November wieder die Jugendliga in Speyer zu Gast ist. Nach der Sommerpause sind wir auch wieder in der Lage, eine komplette Mannschaft

in das Rennen zu schicken. Für diesen Kampftag, wie auch für alle anderen Heimtermine, freuen wir uns über Kuchenspenden für die Kaffee- und Kuchentheke.

Anna-Katharina Keil hat mit ihrer Leistung bei den Südwest-Deutschen Meisterschaften die D2 Kadernorm des GVRLP erreicht und nimmt somit am Lehrgang des Verbandes zur Vorbereitung der internationalen Meisterschaften in Plauen teil. Dieser Lehrgang findet vom 7. bis 13. Oktober in Herzogenhorn statt.

Frank Hinderberger  
Abteilungsleiter Gewichtheben

## Termine unserer Heimkämpfe der Runde 2018/19

### 06.10.2018

14:00 Uhr AV03 3 vs. KSV Grünstadt 3  
16:00 Uhr AV03 2 vs. AC Weinheim  
19:00 Uhr AV03 1 vs. TSV Heinsheim

### 20.10.2018

16:00 Uhr AV03 2 vs. SV G. Obrigheim 2  
18:00 Uhr AV03 1 vs. SV G. Obrigheim 1

### 17.11.2018

16:00 Uhr AV03 2 vs. KSC Schifferstadt

### 19.01.18

16:00 Uhr AV03 2 vs. ASV Ladenburg  
19:00 Uhr AV03 2 vs. SC Pforzheim

### 26.01.18

18:00 Uhr AV03 3 vs. TSG Kaiserslautern

### 16.02.18

16:00 Uhr AV03 2 vs. KSV Lörrach  
19:00 Uhr AV03 1 vs. KSV Durlach

### 23.02.18

18:00 Uhr AV03 3 vs. AC H. Wemmetweiler



Bernd Fahrnbach  
Abteilungsleiter Ringen



**RINGEN**



Hallo Ringer- Sportfreunde,

unsere Brezelfestübernachtung war wieder mal sehr spannend; der Umzug ein voller Erfolg. Danke an alle MITWIRKENDE !!!

Der Siedlerfestumzug war dieses Jahr fast zu heiß, um sportliche Aktivitäten bis zum Schluss zu präsentieren. Aber das danach verdiente Eis im EIS AM RHEIN war super lecker! Danke an alle, die trotz Hitze da waren !!

Am 01. September hat die Rhein-Pfalz-Liga begonnen. Unsere Mannschaft hat ihren ersten Sieg heimgeholt. Wir kämpften gegen den KSC Ludwigshafen und siegten mit 20:12 Punkten.

Am 08. September fuhren wir nach Mainz. Die Mainzer hatten die bessere Mannschaft; sie besiegten uns mit 21:6 Punkten. Zu Beginn der Vorrunde ein kleiner bitterer Rückschlag.

Am 15.09.2018 beginnen auch wieder unsere Schülermannschaftskämpfe. Am Samstag, den 15.09.18, ringen die Schüler um 18.00 Uhr gegen Daxlanden und die erste Mannschaft um 19.30 Uhr gegen RSC-Pirmasens-Fehrbach.

Am Sonntag, den 16.09.18, findet in der Walderholung Speyer das Kinder-und Jugendfest statt, an dem sich die Ringerjugend wieder mit einem Stand und einer Vorführung auf der Bühne präsentieren wird.

**Weitere Termine:**

Schüler (Beginn 17.30 Uhr):

- 29.09.18 Schifferstadt
- 13.10.18 Reilingen Hockenheim
- 24.11.18 KSV Kirrlach

1.Mannschaft (Beginn 19.30 Uhr):

- 29.09.18 Schifferstadt
- 13.10.18 AC Thaleischweiler
- 27.10.18 ASV Mainz
- 10.11.18 ASV Pirmasens
- 24.11.18 ASV Ludwigshafen

Mit sportlichem Gruß  
Bernd Fahrnbach  
Abteilungsleiter Ringen



Unsere Ringer beim Brezelfestumzug

Erfolg ist:  
... über 30 Jahre zu bestehen

Gebäudereinigung **MANFRED NORD**



Tullastr. 45 · 67346 Speyer  
Tel.: 0 62 32 / 3 33 06  
Fax: 0 62 32 / 4 44 55  
Mobil: 0 171 / 950 83 13  
Mail: manfrednord@gmx.de



Unsere Ringer beim Siedlerfestumzug



Rochus Ott  
Abteilungsleiter Kegeln

## KEGELN

Hallo Sportsfreunde!

Die Rundenpause ist beendet. Es wurde fleißig trainiert und mehrere Vorbereitungsspiele absolviert.

Für diese Runde haben wir nur eine 6er-Mannschaft die in der Landesliga 2 Männer spielt gemeldet.

Wir haben unsere Kegel ausgewechselt. Wir haben die neuen Kegel ohne Kugel ausgewählt dadurch haben wir einen besseren „Holzfall“ und somit höhere Ergebnisse. In der Landesliga 2 haben wir das Ziel unter den erste Drei zu landen. Favorit in dieser Liga ist der Absteiger PSV Ludwigshafen 2. Das erste Spiel gegen Grünstadt 4 haben wir mit einem sehr guten Ergebnis von 5294 Holz gewonnen. Weitere Siege sollten folgen. Ich wünsche der Mannschaft viel Glück und viel Holz. Die Spieler würden sich Unterstützung und Anfeuerung durch Zuschauer wünschen. Wer

dies tun will ist jederzeit willkommen. Es kostet nichts. Termine und Berichte bitte auf unserer Homepage nachsehen [www.AV03-Speyer.de](http://www.AV03-Speyer.de)

Da wir noch dringend Spieler brauchen daher nochmals der Aufruf. Wer Lust auf Kegel in einer Mannschaft hat der melde sich bitte bei mir, Rochus Ott Telefon 06232 43003

Wer sich über die aktuellen Tabellenstände und Schnittlisten informieren will kann dies im Internet unter der Adresse [www.rhp.dcu-ev.de](http://www.rhp.dcu-ev.de) tun.

Ich wünsche allen Sportsfreunden, dass ihre gesteckten Ziele erreicht werden

Mit sportlichem Gruß  
Die Abteilungsführung  
Rochus Ott



## AV 03 Speyer

Unser Vereinsshop:

[www.sp2000.de/vereinsshop/av-03-speyer](http://www.sp2000.de/vereinsshop/av-03-speyer)

# WWW.AV03-SPEYER.DE

## Schreinerei KARISCH



### Bau- und Möbelschreinerei



Am Kalkofen 6 · 67346 Speyer  
Tel. 06232 / 24337 · Fax 06232 / 72734



Agatha WirtschaftsTreuhand GmbH & Co. KG  
STEUERBERATUNGSGESELLSCHAFT

Starenweg 4  
D-67346 Speyer

Fon 06232 / 64 93 0

[jp.agatha@agatha-wt.de](mailto:jp.agatha@agatha-wt.de)  
[www.agatha-wt.de](http://www.agatha-wt.de)



BESTATTUNGEN

„Manches ändert sich  
**Gutes bleibt.**“

Telefon: 06232 - 93 889 - [info@bestattungen-zerf.de](mailto:info@bestattungen-zerf.de) - [www.bestattungen-zerf.de](http://www.bestattungen-zerf.de)  
Speyer | Wormser Landstraße 23 - Dudenhofen | Iggelheimer Straße 21



Ihr Partner in Sachen  
Farbe und Gestaltung

## Malerfachbetrieb Oppinger

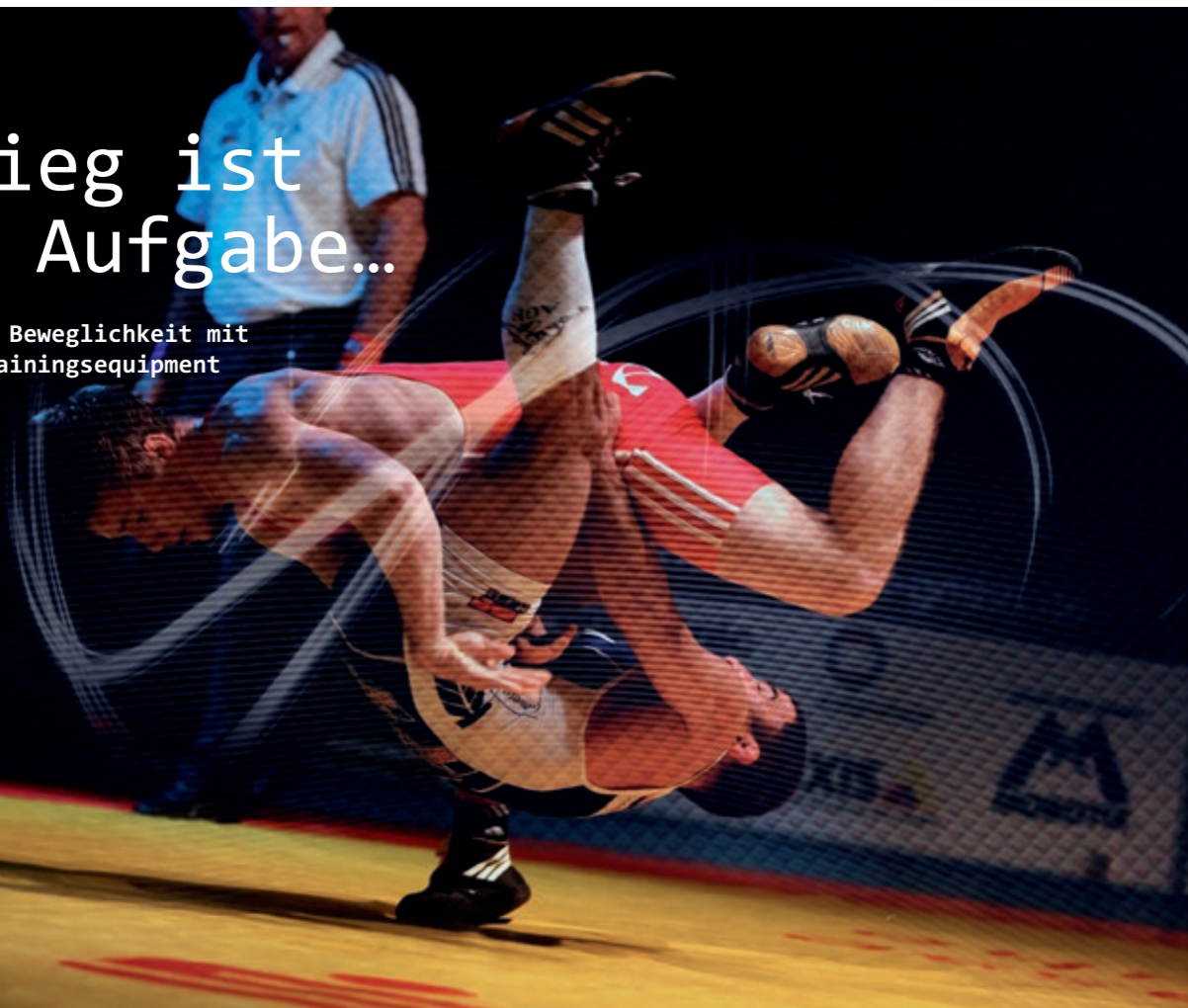
[www.malerfachbetrieb-oppinger.de](http://www.malerfachbetrieb-oppinger.de)

- Laminat- & Vinylbodenverlegung
- Fassadenrenovierung
- Dekorative Wandtechniken
- Unikatwände
- Maler- & Lackierarbeiten
- Verputzarbeiten
- Tapeten und Wandbeläge
- Hochdruckreinigung

Malermeister Sascha Oppinger | Ruhhecke 20 | 67346 Speyer  
info@malerfachbetrieb-oppinger.de | Tel.: 0 62 32 / 3 12 94 61 | Mobil: 0176 / 23 42 33 78

Dein Sieg ist  
unsere Aufgabe...

Trainiere Kraft und Beweglichkeit mit  
dem funktionalen Trainingsequipment  
von Foeldeak.



# ELISABETHEN QUELLE

Getränke-  
Gauweiler  
67346 Speyer/Rhein  
Industriestraße 44  
Tel. 0 62 32 / 7 57 80


## KRANKENGYMNASTIK-PRAXIS SPEYER-NORD MAIKE HINDERBERGER & ANNA BRÄUTIGAM

- verschiedene Massagen
- Extensionsbehandlung
- Lymphdrainage
- Physiotherapie
- K-Taping
- Krankengymnastik
- Manuelle Therapie
- Thermotherapie
- Elektrotherapie
- KG-Gerät

Falkenweg 6, 67346 Speyer  
Tel. (0 62 32) 4 10 34  
info@physio-speyer-nord.de  
www.physio-speyer-nord.de



# Unsere Power für Sie!



Wir sind ganz in Ihrer Nähe,  
wenn Sie trainieren ...

## ... mit unserer Energie

Wo unser Strom fließt, sind Sporthallen, Übungsräume und Stadien gut ausgeleuchtet.

## ... mit unserer Wärme

Wir liefern das Erdgas, das Sporthallen beheizt, damit Sie auch in der kühlen Jahreszeit fit bleiben.

## ... mit unserem Wasser

Unser Wasser ist ein Lebenselixier. Ob im Trinkglas, aus der Dusche oder im Schwimmbecken – es hält Sie fit.

## ... mit unserer Verantwortung für die Jugend

Sportsponsoring ist für uns eine Investition in die Zukunft. In Sportvereinen reifen Jugendliche mit Ausdauer und Teamgeist.

**Weitere Informationen:**  
Tel. 06232/625-0